綜合新聞

黃氏開幕編定程序並設辦公地點時間

（雲訊）黃氏宗親總會定期本月廿四日舉行成立開幕各情屢誌報端，該總會籌委會，前曾印發紀慶專號，以廣宣傳，並編定開幕程序，在廿三日下午八時至九時半，在大禮堂開音樂晚會，廿四日正午前瑞獅謁祖，十二時舉行開幕典禮，並茶會隨由漢升體育會瑞獅團遊行華埠，沿門恭賀，并要國技，六時假座喜臨門，讌樂，竹林園等酒家公讌，席金宗人每位成年七元，夫婦十二元，小童三元，八時半至十一時半，在女皇戲院開演粵劇遊藝大會，有名伶梁少心小姐，勞雲龍，林煒君小姐，衛彬等表演，節目豐富精彩。

又該籌委會為利便宗人報名參加公讌，捐助大會經費，及接受各僑團及各界惠送賀儀等起見，特設臨時辦公及地點時間，茲探錄如後，辦公地點：（甲）文彊學校教務處，時間，每日下午一時半至四時。（乙）漢升體育會時間，每日下午壹時半至五時，晚間八時至十時，聞近日各宗人紛紛捐款，并報名公讌，及接到本埠加美各方祝詞賀儀等云。

篤親紀念始祖誕辰特設布斐酒會助興

（雲訊）此間至孝篤親公所，於農歷八月十五日（西歷九月廿二日）為其始祖帝舜誕辰紀念日，昨九月六日下午八時，開會議決，定期於九月二十四日（星期日）下午二時至四時，在該公所禮堂舉行祭祖禮，并設布斐酒會助興，敬希各伯叔兄弟嬸姆姊妹兒童等，屆時踴躍參加云。

漢升會瑞獅巡遊定期領取制服訊

（雲訊）本埠漢升體育會，以此間黃氏宗親總會于本月二十四日舉行成立開幕典禮，經議決派出瑞獅團巡遊華埠，表演國技助慶，該會現定：（一）各會員領取制服時間，由本月十九日起，每晚八時至十時，由景仁，毓鈿兩君負責登記分發。（二）全體會員十二十四日上午十一時半，齊集該會，準備出發，以上各點，仰該會全體會員，一體週知云。

何燕乙翁喪禮榮哀

（雲訊）本埠老華僑何自炳，字燕乙，廣東恩平雙崗橋村人，來加六十餘年，不幸於八月二十四日上午十時，在聖保羅醫院仙逝，積閱享壽八十有八歲，經誌報端，遺體於九月五日上午十一時，在暗市黨殯儀館舉行喪禮，（未完）

馮公夏表演瑜伽術 陳夫人教導太極拳

（雲訊）本市片打東街一一六號佛教會，九月十七日（星期日）下午二時敦請馮公夏老居士講述並表演印度瑜伽術。月有教導誦經及太極拳兩班，歡迎中西男女各界報名參加。瑜伽術乃印度古典修養身心妙法，近年西方人士皆熱心學習。馮居士對瑜伽術深有研究，應邀表演機會甚難得，凡有意研究者，曷往參加，勿失良機。

波城華人埠際球賽 京青甲隊榮獲冠軍

美京京青甲隊冠軍，頒獎大銀鼎一座，另現金三百元，三藩市，中聲隊獲亞軍，獎銀鼎一座，另現金二百元，波士頓劍虹甲隊獲季軍，獎銀鼎一座，另現金一百元，紐約洪青甲隊獲殿軍，獎銀鼎一座，另現金五十元，其餘凡參加與賽者，均頒勇士型優勝獎，以留紀念，此一場球賽爭奪戰，在氣氛和諧，情況高興熱鬧中結束。（完）

岡州喬遷捐欵續訊

（雲訊）新會鶴山旅加邑僑，鑒於遠托異國，非團結不足以圖存，乃於四十多年前創立岡州總會館，雲埠精誠團結，守望相助，向賴歷年執事，刻苦經營，始具規模，「未完」

中國洪門民治黨駐加總支部通告

為通告事：本總支部現有重要案件磋商兼報告數目，擬定於九月十六日（星期六）晚下午八時，在本黨部禮堂舉行會議，屆時希我職員黨員返部磋商，以推進黨務為盼，此佈。

中國洪門民治黨駐加總支部主委鄭今後

秘書李華英

公元一九吉二年九月十一日

慶祝國慶廿三週年籌委會
放映大型彩色現代舞劇故事片
「白毛女」
日期：九月十七日（星期日）
下午七時正 九時正（兩場）
地点：奧林比亞戲院

誠聘女售貨員
須識中英文，薪金從優。請到文心書局壹壹式片打街東面議。

文心書局
MOON SHUM BOOKS
112-114 East Pender St., Vancouver 4, B.C. Tel. 681-4428
新到大批
香港唱片、卡式帶、
大減價

加華企業有限公司
DJAWA PACIFIC ENTERPRISES LTD.
1155 Davie St., Vancouver, B. C. Phone: 682-8808
本公司新運到
中國貨品
前進牌男女運動膠鞋籃球鞋
梅花牌男女裝棉納棉背心，
汕頭哥羅紗枱布圓盤靠墊，
各種中西式綉花枕袋上海絨製熊貓玩具。
歡迎來函或電話洽購

E. B. GIBBONS CO. LTD.
2168 Kingsway Vancouver, B. C.
古勉生Paul Koo公司電話434-2474，住宅253-6281
▲靚園口地，超過四萬叁千五百平方尺，兼有兩睡房屋，雙型大車房，售價貳萬七千五百。
▲投資良機，曲骨林柏文地出售，兩地有屋出租，全部售價八萬。
▲十五年靚屋，兩睡房，梗木地，全屋一千一百五平方尺，保養好，開價三萬一千九。
▲大學區洗衣兼裁縫店，月收千元，尚可有發展，售價五千九。
▲二埠叁睡房屋，七庫月租壹百五十元，全屋千四百四十平方尺，售價四萬三千元。

達雲戲院
喜士定街東壹五〇號
新銀幕 新裝修 新影師
九月十六日（星期六）
㊀糊塗福星 東好逑 林家聲 莊諧並茂 笑話百出
㊁呂布戲貂蟬 任劍輝 白雪仙 美人如玉、寶劍如虹
九月十七日（星期日）
㊀天姬送子 羅艷卿 羅劍郎 福從天來 善有善報
㊁再世姻緣 梁無相 鄧碧雲 繫足良緣 白頭諧老
正午十式時開始 至下午五時半完場
入場券：成人一元

Lotus Tours Ltd.
420 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B. C
TEL: 684-2025
僑胞注意
特有各種定期來回香港
廉價機票保證乘搭著名
公司航機準時起程座位
無多請速接洽
安達旅運有限公司

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Tel 688-6025
本號專營：中國土產，京菓海味
罐頭食品，鮮明肉食，
瓷器桑葉，冰霜海產，
糖菓餅食，藥材成藥。
最近運到 新鮮水貨
零沽批發 一律歡迎
龍缸皮蛋 龍缸鹹蛋（保證新鮮）天府花生 靚花生肉
廣門米粉 年糕干 壽字鴨 切口津絲 豉汁糯粉
寬條麵 銀絲鴨 水仙龍眼 珠江荔枝 香菜心 鳳尾魚
韓江魚露 珠江甜醋 油炆笋 鮮草菇 四鮮烤鋪
雪菜 榨菜 冬笋 竹笋
五十磅庄絲苗米 每包六元九五
一百磅庄餐館用米 每包十三元五

陳健爾 Kinson Chan
The Gallery of Homes
公司 624-2441
住家 437-4860
Rutherford Thompson McRae Ltd
1445 East 41st Ave.
Vancouver 15, B. C
▲Downtown 各中西餐館座位五十日，常做二百有長批。
▲西區 Kerrisdale 柏文區，旺街角雜貨店生意急賣，舖面清潔及裝具如新，日常生意穩定二百一十元，有六年長批，租金平，近柏文及中小學校，取價苛廉。
▲東區，旺住區靚中型菓舖連實業，樓上雅潔住宅六間房，舖面光猛闊大，設備齊全生意旺，店主還行急賣
▲盤次比旺街，水坭建築兩層高，街角商業舖，地大100×59-75，有停車場，最佳經營餐廳兼外賣或菓舖生意，或分層出租，每月可租六百五，目前業主經營洗衣館多年及居住樓上一廳兩房，想退休急賣只六萬九
▲前舖後居菓舖連實業一廳兩房商業地取二萬七千九百
▲東區，白人業主，數年新，現代化靚住宅多間：如一廳三睡房，土庫大部份完成，交通學校便，取價合理
▲專誠代理各類型房屋柏文工商樓宇生意等及編皮買賣

Wah Sung Book Shop 178 E. Pender St. Vancouver 4, B. C.
「華新書局」經營各類書籍
雲高華
御堂夢 一元七毛五
鏡夢 一元七毛五
青春熱 一元七毛五
狂風雲雨 一元七毛五
牡丹玫瑰茉莉 一元五
以上愛情書
青草地上 一元七毛五
火祭式十歲 一元七
後園 一元七毛五
昨夜淚痕 一元三毛
晚安寫莉 一元三毛
七國寒盟 全三冊 四元五
以上俠義書
佛偈俠 全四冊 九角式 秦紅著
鐵鞋萬里征 全三冊 三元七毛五 秦紅著
風虎雲龍 全三冊 三元七毛五 慕容美著
飛鏢義 全三冊 四元七 東方英
千手劍 全三冊 三元 柳殘陽
幻影追魂 全四冊 六元式字文瑤譯
殘刀 全三冊 四元四 秦紅著
血路 全三冊 三元四毛五 秦紅著
劍潭 全三冊 三元三 上官琦著
千人嶽 上下冊 三元五 高皐著
武俠書
重瞳劍客 一元三 燕山人著

Success Realty Ltd.
REAL ESTATE & INSURANCE
450 MAIN ST, VANCOUVER 4, B. C.
伍澤濤黃秀英專務所
辦事處電話 682-5284
實事實業燕梳有限公司
代理燕梳 樓業買賣 樓宇按揭
房產收租 一如有垂詢 極表歡迎
伍澤濤 733-5743 733-1778
鍾天賜 876-4575
楊志清 324-4218
陳宗怡 新電話 874-2880
伍澤森 253-3881
加利連市 298-0216
鍾偉業 876-9040
雷廣庭 980-3098
伍黃秀英
本號每日接有住屋柏文商業樓新盤，敬請偉臨或與本號各營業代表接洽，便知其詳。
▲市面無幾，三年半新雙邊孖屋，每邊三睡房，寬大客廳廚房，土庫自廳梯，開價五萬九千元
▲埠邊飛館連實業，除飛館外另有新屋一間出租，位柏文商業區，大有前途，開價八萬五千
▲市內超型雜貨店，每星期生意約九千五百元至六千，機會難逢，收價二萬四千九百元另点貨
▲小雜貨店兩間，一近華區，另一位高樓大廈林立西區，俱每日生意約 百元，業主急讓。
▲孖屋近第十街自己住壹廳三房出賣一層收百一十元各自門口全新水厠電線水喉首期六千一。
▲域多利夾廿七街一廳四房土庫另有廳房兩間水厠石米牆身門前陽台樓梯英坭建造首期四千。
▲十年新兩廳三房新型屋近第十街夾 Clark Drive 近學校巴士又近埠收價三萬二千五。
▲十六年新型孖屋每層兩廳兩房賣百八十五土庫一廳三房賣百廿元近十五街夾 King St
▲廿餘年屋，有三睡房，近展覽會，高爽土庫，新屋頂，新電氣及水喉。
▲商業樓，位旺區，樓下舖位，樓上柏文，年收租九千餘元，投資良品。
▲全新叁房兩廳靚屋，近京士威街，學校，巴士都在附近，上佳建築，歡迎詢問。
▲大小柏文，收租樓宇，請電詢問。
▲十三街東夾四孖素石米屋，三睡房，近巴士小學，土庫有一廳房及厠，開價二萬五千九。
▲西區十一街十一組柏文十五年新，年淨入息萬餘，價十三萬九，地區高尚，二萬埠款可成交
▲興旺菓舖三間，日做六千，七千多萬六左右，取價公道，歡迎參觀比較，何必打工。
▲六年新屋，特闊四十四尺地，一層大廳房，土庫娛樂室，近京士威巴士，開價三萬三千元。
▲女皇公園附近，一廳兩睡房有飛廊，土庫完成租出壹百元，廿六年新，四十五尺地，急讓。
▲小型菓店，月租七十五元，每日生意自餘元，有埠方住，長氣，開價只四千九百，可以還價
▲唐人街靚屋，內外都新，可以住兩伙人，有厠所浴室，開價式萬三千九百元，請參觀還價。
▲域多利近卅六街，一廳三睡房，十庫全部完成近學校交通，式萬四千五百元。
▲百老滙醫生大廈對面花店一間，十五年歷史，開價六千五，設備已值，舖主退休，試還價。
▲位非沙街開市洗衣店生意，十七部洗衣機，大部載衣機，任何人均識經營，開價二萬六千九
▲北雲上選商業用地一幅，二百二十五尺乘一百三十四尺。
▲砥一萬六千元，三睡房，地區良好，詳請問加利連市，二九八、〇二一六，實事實業公司六八三，五二八四
▲近域多利一廳四房靚屋新式厨房共兩厠水厠土庫另有房石米牆有車房二萬六千元
▲十七年合法新型孖屋每層兩廳兩房各自門口出庫一廳三房厨房水厠近十五街夾乃路
▲三年新兩廳三房土庫完成一廳兩房水厠廚房上等材料由京士威大道先交現款萬五千一
▲片打街夾乃磨街一廳三房同新屋一樣靚土庫有一廳兩房厠房收租百四十元先交萬貳千
▲商業舖位，興旺地區，近新建設，有兩舖位及樓上，每月收租四百八十五元，舖位停車。
▲中西飛龍，離埠卅五分鐘，一應設備，酒巴，全部地毯，七十餘座位，租平，長批，短錢期
▲二埠菓舖生意出讓，設備安當，平租，三年批每日生意約六千元左右，最合夫婦同做。